

Ruac Kuoth Gan
Tääme

Mëë Tok Jiääl
Iaac Ran



Ḡḡar ε : Edward Hughes

Ram in riali thure ni ikä ε : Byron Unger;
Lazarus; Alastair Paterson

Ca Guεc th̄in ε : M. Maillot; Tammy S.

Luoc ε : www.christian-translation.com

Kam ke je raar ε : Bible for Children
www.M1914.org

©2023 Bible for Children, Inc.

Laithen: J̄in ti ke cuḡḡη ke köpde kie pir̄in en lēḡ emε,
m̄i dḡḡη /c̄i kək n̄i je.



KUOTH CE ņŃAK DIAAL CAK!

Mëë ci Kuoth ramε nhiam cak, Adεm,
Jεn cυε cιeņ rεy Kakä Ędεm κεne
ciekδε, Ib. Κεn cukε cιeņ rεy tεthälöaac
mī rōņ κε luth Kuoth kä
tεth löckιeņ κε tααδε κε κε
κεel cu mänj cāņkel.....



“C̄i Kuoth ye j̄jök̄ j̄
/cuare jien diaal cam?”
Th̄ol cue Ciek thiec, Jen
cue loc “K̄on m̄ith ney k̄ä d̄ey j̄iath diaal
duñi ȳöö ε n̄i kel k̄är̄oa,” M̄i w̄ä ney d̄owde
cam kie thiap, b̄i ney l̄iw. Th̄ol cue wee “/c̄i
yen b̄i l̄iw. Yen bie p̄aar ke
Kuoth.” Ib cue d̄ow j̄iaath
em̄o gor. Jen cue min ca
lat ε th̄ol liñ k̄ä cue cam.



Κε κ̣ər k̄ä m̄ëë /k̄än lb Kuoth
luọth j̄en cuε Adεm jak̄ä m̄ith κε
ḍow j̄iaath b̄ä. M̄i ci Adεm ε lọk
k̄ä cε wee, “Ῡëy! Ῡän /c̄ä jε ḡor_i
b̄ä th̄iel luth κε r̄iet Kuoth.”





Mëë ci Adem kene Ib duer, ken cua η̄ac_i teke
juutdä. Cuke r̄odien tak j̄ith jien, kä cua kum̄n̄i
r̄odien ε cuke r̄o wä t̄ëë döör ke ben Kuoth.



Κε nyan̄ thian̄ cu Kuoth ben rey kakä. Jen
cuc̄ η̄ac̄ en min ci Adem̄ kene Ib̄ ε̄ lat̄. Adem̄
βεε ni Ib̄. Ib̄ βεε η̄i th̄ol̄. Kuoth cuc̄ wee,
“En̄ th̄ol̄ cä je lam. Em̄ ciek̄ βε b̄ęc̄ dap̄ä
jiek̄. Adem̄, κε γ̄öȫ ci duer, en̄ wecm̄ūon̄
cä lam̄ kuiȳ kenē t̄i muoth̄ muoth̄.
J̄in̄ bi leth̄ gith̄ κε görū κε m̄i cam̄i.”



Kuoth cuε Adεm κενε
Ib tuṛk raar rεy kakä.
Κε γῶῶ ci κεν duer, κεν
cua κε dαṛk κε tēk ēē
ci Kuoth ε kαmκε!





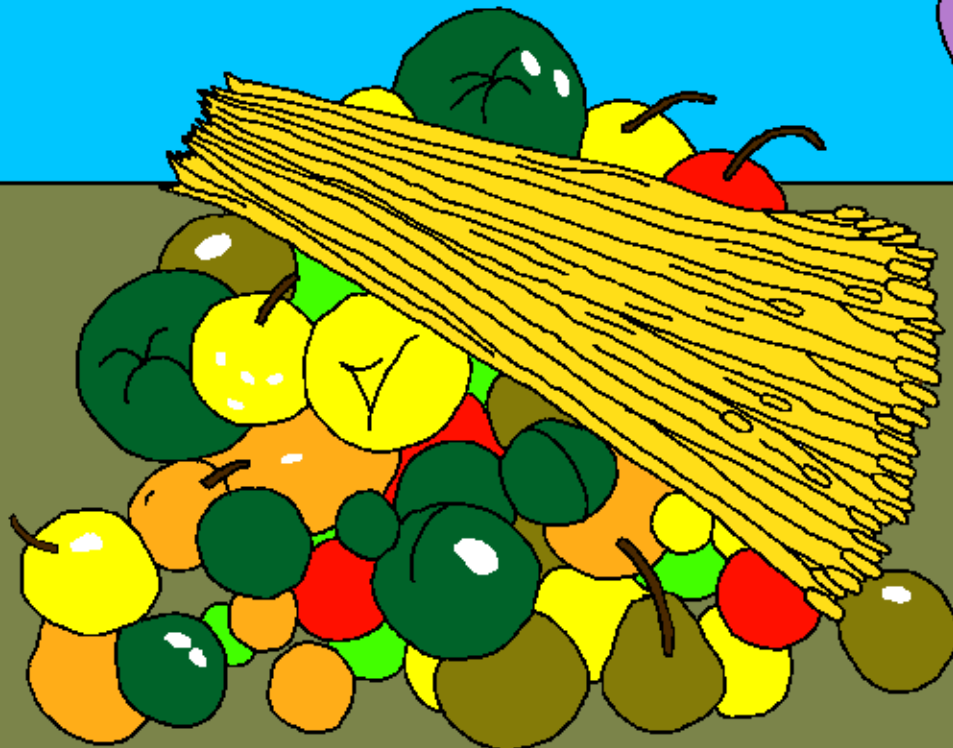
Kuoth cue bōl maac laṭh wāno mī
gaṇ ke raar. Kuoth cue kōt gupā
lāt kē Adēm keṇe Ib. Kuoth cue
guṛp emō le jiek winith?



Nie wano, cua dhor cu tok ka Adem kehe Ib. Kex̄dian e
gat dhöl, Keen, e puur beel. Gatdian guur kex̄, Abel, e
yien deet. Cänkel Keen ce Kuoth nöñ puoth beel. Abel
cue Kuoth nöñ rueeth deet ti ci buuth.
Kuoth cu loche tæeth ke muc Abel.



Kuoth /cuε thiel tεthlɔac kε
muc Kεεn. Kεεn cu lɔcde j̄jääk.
Dun̄ni γöö Kuoth wee, “J̄in m̄i
lätn̄i cuɔɔɔɔ, ca j̄i de nhɔk?”



Κεεn cυε ηot gake. Κε kοr
guath cυε Abel wä päth
rey kakä- kä cυε näk!



Kuoth cwe ruac ke Kεen. “Demuɔɔr
ε n̄ikā, Abel?” Kεen cwe kac, “Yän
kuäcä je. Yän lapä yieen dämaar?”
Kuoth cwe Kεen duäc ke wuɔɔ luänjä
puɔɔrε kä cwe jakä m̄i jääli dɔr.



Κεεη κυε jιεηη ε τεηη ηηιαη Κυᾱ. Jεη κυε
wä κυεη̄ ηυα Αδεη κεηε Ιβ. Κεη κυε κιεη
τοκ. Κε pëth, gaat-gan Κεεη κεηε gaat-
ganke κυα wec ëë κα ηιαη ηῑäη.



Nie wano, ken ji dhoor Adem kene lb
cuke piith ke peth. Rey nini toto, naath
jany ken ke tek elon mi lany wale.



Mëe ca gatde n̄ Therh dap, Ib cue wee,
“Kuoth ci yä kam Theth ke be guāath Abel
guäl,” Theth ε raan Kuoth jen cue tēk ke
run ti 912 kā cue teke gaat ti nuan.



Wicmuṣṣon, naath cuke ḡot j̄äkni ken bi dṡr emṡ
ben cätde ke dṡr in dṡdien. Ke jṡkde,
Kuoth cue gṡri ḡöṡ be kuse ran bath kä
ken ley diaal kene diit. Kuoth cue gṡri
ḡöṡ /käne raan cak. Duḡde ḡöṡ ram
kel cue lṡc Kuoth
jakä gṡaa.



En ramo cua Nowe. E kaar Theth, Nowe e guan
cunni kä /thiele bëël. Jen la jäle keel ken Kuoth.
Jen ce gatke dan dıok ɲieec ke luth Kuoth.
Nie wano cu Kuorh gor be Nowe laät
ke duɔɔp mi goaa
mi göl kä relro!



Mëë Tok J_üääl Ibaac Ran

Lëη κε rieet Kuoth, En Ruac Kuoth,

Jεκε ρεγδε

Tuk Cäkä γ_üaa 3-6

“γ_üän cä mek ni du_üü_ü cuηni,
cä luëëku la_üth nhiamdä.”

Diit 119 : 30



Guutde



Ἐ Βööκ ruacn kuoth cääli εμε latδε κον kuothdän in
thuök meë caak κον kää gor ji εν γöö dëë je ηäs.

Kuoth ηäs ε γöö canε tii jääk lat, tin kuε Ιε caol γa duer kää ε
guot duera ε liaa. Ἐ ni γöö kuoth nhök ε ji ελοση cuε gatδε κελ
kä ρoadε jak, Yecu κε γöö be liw wic jith in γεεr kää be a guot
κε kuic dueri ku. Ci Yecu ku ben tek kää ce wa can ηöl nhail !
Mää ηääth i Yecu kää thięc i je γa bi dueerka paal -ika, be lat !
Be ben kää be cian ηeydu ε tedi, kää bi cian κε je κεel κεε liëw.

Mää ηäth i je γa νεμε ε thuök, lat ni νεμε kuoth: γä Yecu, γan
ηath γa je γεn γöö ε ji kuoth, kää ε jin wut ëë ci liw κε dueerka
kää ε tedi ci tek ε nyök. γa ber ηey tekadä kää paali duerka –
ika, κε γöö dëë kulε tek ε tedi, kää κε can ο bi ben γο bä wa
tëë κεel κε ji. Κεε liëw. Luäk γä κε luthdu kää bä cian
κεel κε ji γa la gatdu. Ἐ wëë wa nhiäm.

Kuεn Βööκ ruac kuoth kää ruacni κε kuoth ni ciän ! Ιωον 3:16

